



# GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

**HOTĂRÎRE** nr. \_\_\_\_\_

din \_\_\_\_\_  
Chișinău

## **Cu privire la acordarea de împuterniciri**

---

Guvernul HOTĂRĂȘTE:

1. Pentru negocierea Convenției dintre Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei privind cooperarea în domeniul polițienesc, se împuternicește delegația oficială în următoarea componență:

- Lesnic Cristina – șef al Direcției generale relații internaționale și integrare europeană a Ministerului Afacerilor Interne
- Mișcoi Carolina – șef al Direcției relații internaționale și tratate a Direcției generale relații internaționale și integrare europeană a Ministerului Afacerilor Interne
- Negura Vladimir – șef al Direcției relații internaționale și asistență externă a Inspectoratului General al Poliției al Ministerului Afacerilor Interne
- Celan Valeria – secretar III al Direcției tratate a Direcției Generale Drept Internațional a Ministerului Afacerilor Externe și Integrării Europene
- Rotundu Diana – șef al Secției protocol, cooperare internațională și integrare europeană a Direcției cooperare internațională și integrare europeană a Procuraturii Generale
- Bîtca Gabriela – consultant în Direcția relații internaționale și tratate a Direcției generale relații internaționale și integrare europeană a Ministerului Afacerilor Interne.

2. Se stabilește că, în caz de eliberare a membrilor delegației din funcțiile deținute, atribuțiile acestora vor fi exercitate de persoanele nou-de desemnate de către autoritățile respective, fără a fi emisă o altă hotărîre de Guvern.

3. Șeful delegației de negociatori, dna Cristina Lesnic, se împuternicește să parafeze textul negociat al Convenției nominalizate.

**Prim-ministru**

**PAVEL FILIP**

## ARGUMENTAREA NECESITĂȚII

acordării de împuterniciri pentru negocierea Convenției între Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei privind cooperarea în domeniul polițienesc

### A. Descrierea tratatului.

#### 1. Informații generale:

Prezenta Convenție privind cooperarea în domeniul polițienesc (*denumită în continuare* – „Convenție”), care urmează a fi încheiată între Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei (*denumite în continuare* - „Părți Contractante”) este un tratat interguvernamental. Convenția este compusă din Preambul și 21 (douăzeci și unu) de articole.

#### 2. Informații privind scopul și conținutul tratatului:

Obiectivul de bază al Convenției îl reprezintă cooperarea în combaterea criminalității, în special în ceea ce privește infracțiunile contra vieții, sănătății și integrității corporale a persoanei; infracțiunile legate de producerea și traficul ilicit de stupefiante, substanțe psihotrope și precursori; migrația ilegală; proxenetismul, traficul de ființe umane și exploatarea sexuală a copiilor; extorcarea banilor; furtul, traficul și comercializarea ilegală a armelor, munițiilor, substanțelor explozive, materialelor radioactive, nucleare și a altor substanțe periculoase; fabricarea sau punerea în circulație a mijloacelor de plată, cecurilor și titlurilor de valoare false; falsificarea și utilizarea oricărui document oficial falsificat; infracțiunile comise în domeniul economic și schimburilor financiare; infracțiunile contra bunurilor culturale; răpirea mijloacelor de transport, traficul ilicit cu autovehicule, falsificarea elementelor de identificare ale autovehiculelor și folosirea unui autovehicul cu elementele de identificare false; spălare de bani; infracțiunile cu caracter terorist; infracțiunile în sfera comunicațiilor electronice.

Prezenta Convenție poate fi amendată, de comun acord al Părților, prin încheierea Protocoalelor adiționale, care vor constitui părți integrante ale prezentei Convenții, și care vor intra în vigoare în conformitate cu prevederile art. 20 al prezentei Convenții.

Prezenta Convenție se încheie pentru o perioadă nedeterminată și va intra în vigoare în prima zi a celei de-a doua luni după data recepționării ultimei notificări prin care Părțile se notifică reciproc, prin canale diplomatice, despre îndeplinirea procedurilor legale interne necesare intrării acesteia în vigoare.

Orice Parte Contractantă poate denunța prezenta Convenție, printr-o notificare scrisă, remisă prin canale diplomatice celeilalte Părți. În acest caz, Convenția va înceta la expirarea a 6 luni din data recepționării notificării respective. Prezenta Convenție este semnată în două exemplare originale, fiecare în limbile română, franceză, neerlandeză și engleză, toate textele fiind egal autentice. În cazul divergențelor de interpretare, textul în limba engleză va fi de referință.

### B. Analiza de impact.

#### Informații generale.

Scopul acestei Convenții este consolidarea cooperării polițienești în cadrul angajamentelor internaționale la care Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei sunt parte în ceea ce privește drepturile și libertățile fundamentale, având în vedere că criminalitatea organizată internațională constituie o amenințare serioasă pentru dezvoltarea socio-economică a Părților Contractante, și că recente

evoluții ale criminalității organizate internaționale pot periclita funcționarea lor instituțională, și că lupta împotriva traficului de ființe umane și reprimarea intrărilor și ieșirilor ilegale de pe teritoriul Părților Contractante și a migrațiilor ilegale constituie o preocupare pentru Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgia.

Părțile Contractante se angajează să se asigure că autoritățile lor polițienești, în conformitate cu legislația internă și în cadrul competențelor lor, își acordă ajutor reciproc în scopul prevenirii și descoperirii infracțiunilor, în măsura în care legea națională nu prevede că cererea sau punerea în aplicare trebuie să se facă și să se transmită prin intermediul autorităților judiciare.

Fiecare Parte Contractantă poate refuza asistența în cazul în care aceasta se referă la infracțiuni de natură militară, sau în cazul în care asistența se dovedește a fi împotriva legislației naționale în vigoare pe teritoriul său. Fiecare Parte Contractantă poate opri asistența sau poate face obiect al anumitor condiții în cazul în care se referă la infracțiuni de natură militară, sau în cazul în care executarea asistenței ar putea aduce prejudiciu suveranității, securității, ordinii publice sau altor interese esențiale ale statului.

#### **Aspectul politic, cultural și social.**

Prezenta Convenție nu are drept scop abordarea problemelor de ordin politic, istoric sau etnic. Încheierea acesteia va contribui esențial la dezvoltarea relațiilor de cooperare între Părțile Contractante, în lupta împotriva oricărei forme de crimă organizată și terorism și orice feluri de activități criminale sau în prevenirea eficientă a acestora.

#### **Aspectul economic și de mediu.**

Semnarea prezentei Convenții va contribui la sporirea eficacității colaborării dintre Părțile Contractante în domeniul cooperării polițienești, fapt care va permite prevenirea săvârșirii acțiunilor ilegale și contracararea fenomenului criminalității transnaționale și nu va periclita securitatea și alte interese fundamentale ale ambelor Părți Contractante. În acest sens, încheierea Convenției va avea un impact pozitiv asupra protecției intereselor economice ale Republicii Moldova și nu va atinge aspectul de mediu.

#### **Aspectul normativ.**

Semnarea acestei Convenții nu necesită adoptarea unor acte normative noi sau modificarea celor existente, și nici nu contravine legislației naționale în vigoare și angajamentelor internaționale asumate de Republica Moldova.

Notăm că în conformitate cu prevederile Hotărârii Guvernului nr. 246 din 26 aprilie 2017 au fost inițiate negocieri asupra proiectului Convenției sus menționate. Părțile Contractante se angajează să se asigure că autoritățile lor polițienești, în conformitate cu legislația internă și în cadrul competențelor lor, își acordă ajutor reciproc în scopul prevenirii și descoperirii infracțiunilor, în măsura în care legea națională nu prevede că cererea sau punerea în aplicare trebuie să se facă și să se transmită prin intermediul autorităților judiciare.

Autoritatea competentă solicitantă trebuie să asigure gradul de confidențialitate cu care autoritatea solicitată în cauză a marcat informațiile. Gradele de securitate sunt cele utilizate de Interpol în conformitate cu prevederile regulilor de procesare a informațiilor adoptate de Organizație.

Autoritățile competente ale Părților pot înființa grupuri de lucru permanente sau ocazionale, în scopul de a examina problemele comune relative la detectarea și prevenirea domeniilor de criminalitate menționate la articolul 2, precum și domeniile de cooperare menționate la articolul 3 și în cazul în care se consideră necesar, să prezinte propuneri în vederea îmbunătățirii aspectelor practice și tehnice ale cooperării între Părțile Contractante. Autoritățile competente ale Părților Contractante vor institui o comisie de evaluare, care va raporta autorităților competente la fiecare trei ani.

#### **Aspectul instituțional și organizatoric.**

Semnarea Convenției nu va necesita realizarea măsurilor instituționale sau organizatorice (înființarea unor structuri noi, modificarea celor existente, abilitarea unor instituții cu împuterniciri noi, etc).

#### **Aspectul financiar.**

În limitele bugetului aprobat de către instituțiile implicate, Părțile Contractante vor suporta propriile cheltuieli care reies din această Convenție, cu excepția cazului în care se convine altfel.

#### **Aspectul temporar.**

Prezenta Convenție se încheie pentru o perioadă nedeterminată și va intra în vigoare în prima zi a celei de-a doua luni după data recepționării ultimei notificări prin care Părțile se notifică reciproc, prin canale diplomatice, despre îndeplinirea procedurilor legale interne necesare intrării acesteia în vigoare.

#### **C. Mandatul negocierilor.**

În conformitate cu pct. 94 și 95 al Regulamentului privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 442 din 17 iulie 2015, Ministerul Afacerilor Interne prezintă demersul oficial către Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene privind solicitarea desemnării și împuternicirii delegației Republicii Moldova pentru negocierea și definitivarea Convenției vizate, cu acordarea împuternicirilor conducătorului delegației. Delegația Republicii Moldova va fi condusă de către doamna Cristina Lesnic, șef al Direcției generale relații internaționale și integrare europeană a Ministerului Afacerilor Interne al Republicii Moldova, iar în procesul de negociere sunt implicați reprezentanți ai Ministerului Afacerilor Interne, Procuraturii Generale, precum și reprezentantul Ministerului Afacerilor Externe și Integrării Europene (*în temeiul punctului 50 al Regulamentului menționat mai sus*).

În conformitate cu prevederile Hotărârii de Guvern nr. 246 din 26 aprilie 2017 au fost inițiate negocieri asupra proiectului Convenției în discuție. Astfel, ținând cont de faptul că în urma avizării de către autoritățile naționale au fost identificate anumite neconcordanțe care trebuie revizuite sau excluse, MAI consideră oportună organizarea unei runde de negocieri în vederea definitivării textului Convenției în discuție.

Majoritatea comentariilor au fost expuse din punct de vedere tehnic, cu anumite propuneri pe text care nu modifică esența Convenției, iar în acest sens, toate autoritățile au prezentat aviz pozitiv pe marginea Convenției interguvernamentale vizate.

În cadrul runde de negocieri se va propune părții belgiene:

1. definirea, în art.1, a noțiunilor de „autoritatea competentă solicitantă”, „ministerele competente” și „instituțiile implicate”;

2. clarificarea în ceea ce privește costurile, pentru că există o neconcordanță între art.15, alin.2 și art. 18 în acest sens;
3. revizuirea noțiunii „infrațiuni de natură politică”, deoarece Codul Penal al Republicii Moldova nu prevede o astfel de categorie de infrațiuni;
4. revizuirea art. 12 și ajustarea prevederilor acestuia la titlul articolului, deoarece normele respective nu reglementează circumstanțele de refuz a unei cereri.

Obiectivul negocierilor planificate constituie definitivarea textului Convenției și încheierea acesteia în termeni rezonabili. Menționăm că în procesul de negocieri delegația moldovenească va lua în considerație legislația națională în vigoare în domeniul de referință (Constituția Republicii Moldova; Convenția de la Viena cu privire la dreptul tratatelor, încheiată la Viena la 23 mai 1969; Codul Penal al Republicii Moldova; Legea Nr. 595 din 24.09.1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova; Hotărârea Guvernului Nr. 442 din 17.07.2015 pentru aprobarea Regulamentului privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale, etc).

#### **D. Procedura negocierilor.**

Negocierile asupra Convenției între Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei privind cooperarea în domeniul polițienesc se vor desfășura în limba engleză, prin runde de negocieri, iar Convenția vizată va fi încheiată în două exemplare originale, fiecare în limbile română, franceză, neerlandeză și engleză, toate textele fiind egal autentice.

La 04 mai 2017, prin scrisoarea nr.18/867, MAI a remis în adresa MAEIE poziția și propunerile părții moldovenești pe marginea proiectului Convenției, ca urmare a avizării acestuia de către autoritățile de resort, pentru transmiterea acestora în adresa părții belgiene.

Ulterior, prin scrisoarea nr. 18/1370 din 23 iunie 2017, MAI a remis în adresa MAEIE demersul prin care a exprimat disponibilitatea părții moldovenești de a organiza o rundă de negocieri, estimativ în perioada 03-04 octombrie 2017, la Chișinău.

La data de 17 iulie 2017, prin scrisoarea nr. DI/2/290-9047, MAEIE a informat MAI cu privire la componența delegației belgiene la runda de negocieri pe marginea proiectului Convenției în discuție.

Conform Regulamentului privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 442 din 17 iulie 2015, procesul de negociere pe marginea proiectului Convenției în cauză, precum și toată corespondența cu partea belgiană va avea loc prin intermediul Ministerului Afacerilor Externe și Integrării Europene al Republicii Moldova.

În contextul celor evocate, Ministerul Afacerilor Interne consideră oportună desemnarea și împuternicirea delegației Republicii Moldova pentru negocierea *Convenției între Guvernul Republicii Moldova și Guvernul Regatului Belgiei privind cooperarea în domeniul polițienesc.*

**Viceministru**



**Oleg BABIN**